URBANEARS CONNECTED SPEAKERS

Baggen Online-bruksanvisning

> Om din högtalare
> Använda högtalaren
> Spela upp via Wi-Fi
> Spela upp via Bluetooth
> Spela upp via AUX-ingång
> Hantera dina förval
> Solo Mode och Multi Mode
> Underhåll och support
> Felsökning
> Viktiga säkerhetsinstruktioner & rättsligt meddelande

> Funktioner
> Teknisk specifikation
> Medföljer i förpackningen

Funktioner

Spotify & Webbradioförval

På högtalaren kan du spara favoritmusik från Spotify[1] och webbradiostationer som sju olika förval. På så vis kan du spara olika stämningslägen som kan spelas upp med ett enkelt knapptryck.

Stöd för Spotify Connect, Chromecast built-in, AirPlay och webbradio

Högtalaren har stöd för åtkomst till Spotify Connect[2], Chromecast built-in, AirPlay och tusentals webbradiostationer.

Multi-Room-uppspelning

Du kan skapa grupper av två eller fler Urbanears Connected Speaker i ett och samma Multi-Room-system. Spela upp olika innehåll i varje zon eller synkronisera dina högtalare i Multi Mode så att samma musik spelas i alla hemmets rum.

[1] För att kunna spara Spotify-förval behöver du ett Spotify Premium-konto.
[2] Spotify Connect kräver ett Spotify Premium-konto.

Teknisk specifikation

SPL-frekvensomfång
35 Hz–19 kHz (±3 dB)

Förstärkare
3 Class-D

Drivelement
Två 2,5" fullfrekvens, en 5,25" subbas

Utgående ljudeffekt
60 W

Inspänning
100–240 V, 50–60 Hz

Max. toppeffektskapacitet
100 W

Nätverkets viloeffekt
1.6 W

Vikt
6.6 kg

Mått

Bredd	301 mm
Höjd	301 mm
Längd	213 mm

USB-utgång för laddning
5 VDC, 1 A

Ljudgränssnitt

Wi-Fi
WPA2, 802.11b/g/n/ac 2,4 GHz/5 GHz med diversitet

Bluetooth
Klassiskt + Lågenergi 4,2
AVRCP + A2DP

AUX
3.5 mm stereoingång

Medföljer i förpackningen

- 1 st. Baggen, Urbanears Connected Speaker
- 1 st. strömkabel
- 1 st. snabbstartsguide, villkor och bestämmelser, Spotify-broschyr

> Kontrollpaneler
> Förstagångskonfiguration
> Urbanears Connected-appen
> Använda rattarna
> Justera equaliser

Kontrollpaneler

Rattar

01. VOLUME-ratt
02. SOURCE-ratt

Grupperingsindikatorer

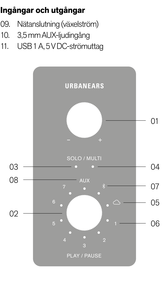
03. SOLO
04. MULTI

Källindikatorer

05. – Wi-Fi-streaming
06. Förval 1–7 – Wi-Fi-streaming
07. – trådlös anslutning via Bluetooth
08. AUX – fysisk ingång

Ingångar och utgångar

09. Nätanslutning (växelström)
10. 3,5 mm ALJ4-ljudingång
11. USB 1 A, 5 V DC-strömuttag



Förstagångs-konfiguration

För att få ut så mycket som möjligt av din högtalare och kunna streama över molnet måste den konfigureras först. Detta säkerställer även att den är uppdaterad med de senaste programvaruversionerna och funktionerna.

Det här behöver du för att komma igång

- Baggen, Urbanears Connected Speaker
- Strömuttag
- Fungerande Wi-Fi-anslutning med åtkomst till snabbt internet för streamingtjänster
- Smarttelefon med minst Android 4.03 eller iOS 9.0
- Urbanears Connected-appen (finns på App Store och Google Play)

Steg vid första konfiguration

01. Koppla ena änden av strömkabeln till strömuttaget längst ner på högtalaren och den andra änden till en nätanslutning.

Obs! I vissa regioner medföljer flera olika strömkablar. Använd den strömkabel och kontakt som är tillämpliga i din region. Anslut till rätt elnät enligt specifikationen på undersidan av din högtalare.

02. Under tiden som högtalaren startas tänds SOLO- och MULTI-indikatorerna och lyser kontinuerligt. När högtalaren är klar att konfigureras börjar ringen av lampor kring SOURCE-ratten att blinka.

03. Använd din smarttelefon för att söka efter Urbanears Connected-appen på Google Play eller i App Store och ladda ner den. Öppna appen och följ anvisningen på skärmen för att slutföra högtalarkonfigurationen.

Obs! För att konfigurera flera högtalare på samma Wi-Fi-nätverk upprepar du ovanstående steg för var och en av högtalarna som du önskar lägga till. Tryck på menyknappen i Urbanears Connected-appen och sedan på "Konfigurera ny högtalare" och följ anvisningen.

Om det inte är första gången din högtalare används ska du följa anvisningen under Starta konfigurationsläget manuellt.

Urbanears Connected-appen

Urbanears Connected-appen hjälper dig att komma igång första gången du använder högtalaren och ger dig åtkomst till alla funktioner. Appen är kompatibel med iOS- och Android-smarttelefoner och kan hämtas kostnadsfritt på Google Play eller i App Store.

Med Urbanears Connected-appen kan du:

- Konfigurera, ändra och spela upp dina förval
- Välja ljudkälla
- Hantera Multi Mode-grupper
- Utforska och ansluta till tusentals webbradiostationer
- Se vilken låt eller annan media som spelas upp för närvarande
- Justera equalisern (EQ)
- Justera volymen på enskilda högtalare och Multi-Room-system
- Byta namn på din högtalare
- Justera streamingkvaliteten

Använda rattarna

När du har konfigurerat högtalaren för första gången kan du styra den genom att trycka in och vrida på de två rattarna på den övre kontrollpanelen. Den kan även styras med hjälp av Urbanears Connected-appen, Spotify och andra musikappar.

Välja ljudkälla

Vrid SOURCE-ratten till ett alternativ och tryck in den en gång för att aktivera det. Indikatorlampan intill ditt val tänds.

Spela/pausa

Tryck in SOURCE-ratten en gång för att spela upp eller pausa musiken.[1]

Nästa spår

Dubbeltryck på SOURCE-ratten för att hoppa till nästa spår.[2]

Föregående spår

Trippeltryck på SOURCE-ratten för att hoppa till föregående spår.[3]

Spara ett förval

Spela upp musik via Spotify Connect eller webbradio och vrid SOURCE-ratten till önskat nummer. Håll ratten intryckt i 3 sekunder. Se Hantera dina förval.

Höja volymen

Vrid VOLUME-ratten medurs (+) för att höja volymen.

Sänka volymen

Vrid VOLUME-ratten moturs (-) för att sänka volymen.

Växla mellan Solo-läge och Multi-läge

Tryck på VOLUME-ratten en gång för att växla mellan Solo Mode och Multi Mode. Indikatorlampan visar i vilket läge högtalaren befinner sig för närvarande. Se Solo Mode och Multi Mode.

[1] Fungerar inte med AUX-källor.
[2] Fungerar inte med AUX-källor.
[3] Fungerar inte med AUX-källor.

Justera equaliser

Equaliser (EQ) kan justeras från Urbanears Connected-appen. Finjustera högtalarens diskant-/basförhållande så att det passar olika typer av musik, och hitta den optimala lyssnarinställningen för just dig.

> Spela upp via Spotify Connect
> Spela upp via Chromecast built-in
> Spela upp via AirPlay
> Spela webbradio

Det finns flera olika sätt att spela upp ljud via Wi-Fi. När någon av följande Wi-Fi-källor är aktiv tänds källindikatorn intill ☁, utom när det är ett förval som spelas upp.

Spela upp via Spotify Connect

Med Spotify Connect kan du styra din högtalare direkt från Spotify-appen.

01. Börja spela lite musik.
02. Välj din högtalare i "Tillgängliga enheter"-menyn.

Obs! Spotify Connect kräver ett Spotify Premium-konto.

Spela upp via Chromecast built-in

Urbanears Connected-appen levereras med Chromecast built-in så att du kan streama musik/låtar/poddradioprogram/spellistor till din högtalare från dina favoritappar.

01. Tryck på Cast-knappen i musikappen och välj sedan din högtalare i menyn.

Obs! Google Servicevillkoren och Integritetspolicyn måste godkännas i Urbanears Connected-appen innan du kan börja använda den.

Spela upp via AirPlay

Med AirPlay kan du streama valfri ljudkälla till din högtalare från din iOS-enhet eller Apple-dator.

01. Om appen har en inbäddad AirPlay-knapp kan du trycka på knappen och välja din högtalare i menyn.
02. Du kan streama valfritt ljud till högtalaren från en iOS-enhet genom att välja din högtalare i enhetens "Kontrollcenter".

Spela webbradio

Din högtalare har en inbyggd webbradiotjänst som ger dig tillgång till tusentals radiostationer över hela världen.

01. Öppna Urbanears Connected-appen och tryck på den högtalare du vill streama till.
02. Svep till "Cloud" i källmenyn.
03. Tryck på "Internet Radio" och välj vilken station du vill spela.

> Bluetoothanslutning
> Spela upp via Bluetooth

För att spela upp musik via en Bluetooth-kompatibel enhet måste du först parkoppla enheten till din högtalare.

Bluetooth-anslutning

01. Vrid SOURCE-ratten till ᛒ och håll den intryckt i 3 sekunder.
Indikatorn intill ᛒ blinkar långsamt när din högtalare blir möjlig att upptäcka.
02. Aktivera Bluetooth på din enhet (smarttelefon, surfplatta eller dator).
03. Välj din högtalare i listan över tillgängliga Bluetooth-enheter och godkänn parkopplingen.
04. Enheterna är parkopplade till varandra när ᛒ-indikatorn på din högtalare lyser med ett fast sken och du hör en bekräftelsesignal.

Obs! Bluetooth-parkoppling kan även initieras med hjälp av Urbanears Connected-appen.

Spela upp via Bluetooth

När din högtalare har parkopplats till en Bluetooth-enhet sparas parkopplingen så att du när som helst kan återupprätta den. Högtalaren kan spara upp till 8 parkopplingar.

01. Vrid SOURCE-ratten till ᛒ och tryck in den en gång.
02. Högtalaren ansluter då till den senast parkopplade Bluetooth-enheten. Om denna inte är tillgänglig försöker högtalaren ansluta till den näst senast parkopplade enheten.

SPELA UPP VIA AUX-INGÅNG

Använd AUX-ingången för att ansluta ljudenheter direkt till din högtalare. Du kan ansluta alla ljudenheter som har en kompatibel 3,5 mm AUX-utgång, t.ex. mp3-spelare, smarttelefoner och surfplattor.

01. Anslut ena änden av AUX-kabeln till AUX-ingången längst ner på högtalaren.
02. Anslut den andra änden av AUX-kabeln till AUX-utgången på din ljudenhet.
03. Vrid SOURCE-ratten till AUX och tryck in den för att aktivera.

Obs! När du spelar upp musik via AUX kan du bara hoppa till nästa eller föregående spår genom att använda kontrollerna på den anslutna enheten.

> Lägga till Spotify-förval
> Lägga till webbradioförval

På högtalaren kan du spara favoritspellistor från Spotify eller olika webbradiostationer under sju olika förval som kan börja streamas direkt. Välj förval genom att vrida SOURCE-ratten till önskat nummer och tryck in ratten för att spela upp.

Du kan lägga till och hantera förval antingen genom att använda SOURCE-ratten på högtalaren eller genom att använda Urbanears Connected-appen. För att ersätta ett förval är det bara att välja önskad förvalsposition och spara ett nytt på samma position.

Lägga till Spotify-förval

För att kunna spara Spotify-förval behöver du ett Spotify Premium-konto.

01. Öppna Spotify-appen.
02. Välj din högtalare i menyn “Tillgängliga enheter” i Spotify-spelaren.
03. Välj och spela upp önskad spellista.
04. Under tiden som musiken spelas vrider du SOURCE-ratten till en förvalsposition (1–7).
05. Håll SOURCE-ratten intryckt i 3 sekunder tills förvalspositionsindikatorn blinkar och du hör en bekräftelsesignal.

Lägga till webbradioförval

01. Öppna Urbanears Connected-appen.
02. Välj din högtalare på startskärmen.
03. Svep till ”Cloud” i källmenyn och tryck sedan på ”Webbradio”.
04. Välj en station och tryck på den för att börja spela upp den.
05. Under tiden som webbradiostationen spelas vrider du SOURCE-ratten till en förvalsposition (1–7).
06. Håll SOURCE-ratten intryckt i 3 sekunder tills förvalspositionsindikatorn blinkar och du hör en bekräftelsesignal.

> Ställa in högtalaren på Multi Mode eller Solo Mode
> Spela upp i Multi Mode via Spotify Connect
> Spela upp i Multi Mode via Chromecast built-in
> Spela upp i Multi Mode via AirPlay
> Spela upp i Multi Mode via Bluetooth
> Spela upp i Multi Mode via AUX

Flera Urbanears Connected Speaker kan läggas till på samma Wi-Fi-nätverk och bilda ett Multi-Room-system. Du kan antingen spela upp respektive högtalare för sig i Solo Mode, eller gruppera upp till fem högtalare tillsammans i Multi Mode och spela upp dessa synkroniserat. Multi Mode kan hanteras från högtalarens övre panel eller från Urbanears Connected-appen.

Ställa in högtalaren på Multi Mode eller Solo Mode

01. För att växla från Solo Mode till Multi Mode på din högtalare trycker du in VOLUME-ratten.
02. Indikatorn under MULTI tänds när detta alternativ är valt.
03. Upprepa för varje ytterligare högtalare som du vill lägga till i Multi Mode-gruppen.
04. För att ta bort en högtalare från gruppen trycker du in VOLUME-ratten igen.
05. Högtalaren växlar då till Solo Mode och lämnar Multi Mode-gruppen.

Obs! I Solo Mode är din högtalare listad som en enskild högtalare under dess givna namn i menyn "Tillgängliga enheter" på AirPlay och Spotify. I Multi Mode är dina högtalare listade som "Multi" i menyn "Tillgängliga enheter". Även om bara en av högtalarna är inställd på Multi Mode finns den ändå listad under namnet "Multi" på AirPlay och Spotify.

Spela upp i Multi Mode via Spotify Connect

Med Spotify Connect kan du spela upp musik i Multi Mode direkt från Spotify-appen.

01. Ställ in alla högtalare som du vill ska spela upp som grupp på Multi Mode.
02. Spela upp musik och välj gruppen som heter "Multi" i "Tillgängliga enheter"-menyn.

Obs! Spotify Connect kräver ett Spotify Premium-konto.

Spela upp i Multi Mode via Chromecast built-in

Du konfigurerar din högtalare för Multi-Room-uppspelning via Chromecast built-in inifrån Google Home-appen.
Med appen kan du gruppera dina Urbanears Connected Speaker med varandra och andra Chromecast built-in-enheter.

Obs! När din högtalare spelar upp ljud via Chromecast built-in lyser SOLO-indikatorn på den.

Spela upp i Multi Mode via AirPlay

AirPlay kan användas för uppspelning från en iOS-enhet via Wi-Fi.

01. Ställ in alla högtalare som du vill ska spela upp som grupp på Multi Mode.
02. Tryck på AirPlay-symbolen i "Kontrollcenter"-menyn och välj gruppen som heter "Multi".

Spela upp webbradio i Multi Mode

Välj en webbradiostation som du vill spela genom alla högtalare i din Multi Mode-grupp.

01. Ställ in alla högtalare som du vill ska spela upp som grupp på Multi Mode.
02. I Urbanears Connected-appen väljer du en av högtalarna i din Multi Mode-grupp och väljer sedan en webbradiostation som du vill spela.

Spela upp i Multi Mode via Bluetooth

Anslut en Bluetooth-källa till en av högtalarna för att spela upp källan på alla högtalare som ingår i din Multi Mode-grupp.

01. Ställ in alla högtalare som du vill ska spela upp som grupp på Multi Mode.
02. Vrid SOURCE-ratten på en av högtalarna i Multi Mode-gruppen till ᛒ och tryck in den för att aktivera.
03. Anslut din telefon eller annan kompatibel enhet till denna högtalare via Bluetooth och spela upp. Se Spela upp via Bluetooth.

Spela upp i Multi Mode via AUX

Anslut en AUX-källa, t.ex. en CD-spelare, telefon eller vinylspelare, till en av högtalarna för att spela upp källan på alla högtalare som ingår i din Multi Mode-grupp.

01. Ställ in alla högtalare som du vill ska spela upp som grupp på Multi Mode.
02. Anslut en AUX-källa till en av högtalarna i din Multi Mode-grupp.
03. Vrid högtalarens SOURCE-ratt till AUX och tryck in den för att aktivera. Se Spela upp via AUX-ingång.

> Underhåll
> Rengöra högtalaren
> Om din Wi-Fi-anslutning
> Ladda eller strömförsörja en USB-enhet
> Starta konfigurationsläget manuellt
> Fabriksåterställning av högtalaren

Underhåll

All service av din högtalare ska utföras av kvalificerad servicepersonal. Service är nödvändigt om högtalaren har skadats på något sätt eller slutar att fungera som den ska. Anlita en kvalificerad reparatör om det uppstår skador på högtalarens strömkabel eller strömkontakt, skador orsakade av vätskor eller exponering för regn eller fukt, skador från främmande föremål eller om högtalaren har tappats.

Rengöra högtalaren

Koppla alltid ur högtalaren från väggkontakten innan du rengör den. Använd en torr och luddfri trasa för att försiktigt torka av ytan.

Använd aldrig tvål, rengöringsmedel eller rengöringsspray!

Om din Wi-Fi-anslutning

Trådlösa anslutningar kan störas av radiointerferens beroende på omgivningsfaktorer (t.ex. den trådlösa routerns prestanda, avstånd, hinder, interferens med andra trådlösa apparater o.s.v.)

Beroende på vilken trådlös router som används kan olika nätverksfunktioner fungera olika väl.

Mer information om nätverksanslutning via en trådlös router eller ett modem finns i bruksanvisningen till respektive nätverksenhet.

Ladda eller strömförsörja en USB-enhet

USB-uttaget längst ner på din högtalare kan användas för att ladda eller strömförsörja din telefon eller mp3-spelare.

01. Anslut en USB typ A-kabel i USB 5 V DC-uttaget längst ner på din högtalare.
02. Anslut den andra änden av kabeln i USB-ingången på din enhet.

Starta konfigurations-läget manuellt

Första gången högtalaren används och ansluts till elnätet startas den automatiskt i konfigurationsläge. Om du vill förflytta eller ändra Wi-Fi-nätverksinställningarna kan du gå in i högtalarens konfigurationsläge manuellt.

01. Vrid SOURCE-ratten till ☁.
02. För att rensa alla befintliga Wi-Fi-nätverksanslutningar håller du ratten intryckt tills ringen av lampor runt den börjar blinka.
03. Fortsätt med konfigurationen.

    Se Förstagångskonfiguration.

Fabriks-återställning av högtalaren

En fabriksåterställning rensar alla personliga inställningar, förval, Wi-Fi-inställningar och Bluetooth-anslutningar på din högtalare.

01. Håll VOLUME- och SOURCE-rattarna intryckta samtidigt i 7 sekunder tills både SOLO- och MULTI-indikatorerna tänds.
02. Högtalaren återställs till fabriksinställningarna efter cirka 1 minut. Därefter går den åter in i konfigurationsläge och är redo att konfigureras på nytt.

    Se Förstagångskonfiguration.

FELSÖKNING

> Din högtalare startar inte
> Din högtalare upptäcks inte av Urbanears Connected-appen
> Det kommer inget ljud
> Brus när en enhet laddas via USB och samtidigt spelas upp via AUX
> Din högtalare kan inte ansluta till ett nytt Wi-Fi-nätverk
> Din högtalare kan inte ansluta eller parkopplas till en Bluetooth-enhet
> Du blir ombedd att ange en PIN-kod när Bluetooth-enheter ska parkopplas
> Ljudet hackar vid uppspelning i Multi Mode
> Högtalaren reagerar inte
> Du saknar åtkomst till ett Wi-Fi-nätverk
> Du har ingen smarttelefon eller surfplatta

Din högtalare startar inte

Kontrollera att högtalaren är ansluten till ett fungerande elnät (växelström) med strömkabeln. Se Förstagångskonfiguration.

Din högtalare upptäcks inte av Urbanears Connected-appen

Om högtalaren inte upptäcks av Urbanears Connected-appen ska du kontrollera att:

- Din högtalare har slutfört uppstartsprocessen. När uppstarten är klar tänds både SOLO- och MULTI-indikatorerna.
- Den mobila enheten är ansluten till samma Wi-Fi-nätverk som högtalaren.

Om högtalaren ändå inte dyker upp i Urbanears Connected-appen:

01. Ställ högtalaren i konfigurationsläge manuellt. Se Starta konfigurationsläget manuellt.

Det kommer inget ljud

Om högtalaren är på men det inte kommer något ljud ska du kontrollera att:

- Volymen inte är för låg eller avstängd vid ljudkällan eller på högtalaren. Se Använda rattarna.
- Rätt ljudkälla har valts. Se Använda rattarna.
- Önskad ljudkälla är ansluten. Se Spela upp via Bluetooth eller Spela upp via AUX-ingång.
- Din högtalare är ansluten till ett Wi-Fi-nätverk vid uppspelning via Spotify, AirPlay eller Chromecast built-in. Se Förstagångskonfiguration.

Brus när en enhet laddas via USB och samtidigt spelas upp via AUX

På vissa enheter kan det hända att vanligt förekommande brus från USB-porten orsakar störningar vid uppspelning via AUX-ingång. I sådi fall kan du prova någon av nedanstående lösningar.

- Koppla ur AUX och anslut via Wi-Fi eller Bluetooth.
- Använd en annan uppspelningsenhet.
- Använd en separat laddare till uppspelningsenheten.
- Köp till ett USB typ A-brusfilter som tillval.

Din högtalare kan inte ansluta till ett nytt Wi-Fi-nätverk

Om du förflyttar eller ändrar ditt Wi-Fi-nätverk måste du konfigurera högtalaren på nytt för att kunna använda den med Wi-Fi-nätverket.

01. Vrid SOURCE-ratten till ⟳.
02. För att rensa alla befintliga Wi-Fi-nätverksanslutningar håller du ratten intryckt tills ringen av lampor runt den börjar blinka.
03. Följ ett nytt Wi-Fi-nätverk i Urbanears Connected-appen.

Din högtalare kan inte ansluta eller parkopplas till en Bluetooth-enhet

När du parkopplar din högtalare till en Bluetooth-enhet ska du kontrollera att:

- Bluetooth är aktiverat på enheten (smarttelefon, surfplatta, dator).
- Enheten och högtalaren är inom 10 meter från varandra och är inte skymda bakom väggar eller dörrar.

Du blir ombedd att ange en PIN-kod när Bluetooth-enheter ska parkopplas

I de flesta fall behövs ingen PIN-kod (lösenord). Om en PIN-kod begärs ska du ange: 0000.

Ljudet hackar vid uppspelning i Multi Mode

Om Wi-Fi-bandbredden är för låg för uppspelning i normal kvalitet i Multi Mode kan ljudet börja hacka. Justera streamingkvaliteten för att kompensera för den låga Wi-Fi-bandbredden.

01. Öppna Urbanears Connected-appen och tryck på menyknappen.
02. Tryck på Inställningar och sedan "Multistreamingkvalitet".
03. Ställ in "Multistreamingkvalitet" på "Låg".

Högtalaren reagerar inte

I de sällsynta fall då högtalaren inte svarar på kommandon till följd av ett programvarufel ska du göra följande:

01. Koppla bort högtalaren från vägguttaget.
02. Vänta i 15 sekunder och koppla in den igen.
03. Vänta tills högtalarens uppstartsprocess är slutförd.

Om högtalaren fortfarande inte reagerar efter uppstarten:

04. Återställ högtalaren till fabriksinställningarna. Se Fabriksåterställning av högtalaren.
05. Upprepa förstagångskonfigurationen Förstagångskonfiguration.

Du saknar åtkomst till ett Wi-Fi-nätverk

För att använda högtalaren när ett Wi-Fi-nätverk saknas:

- Anslut en kompatibel enhet till högtalaren via Bluetooth. Se Spela upp via Bluetooth.
- Anslut en kompatibel enhet till högtalaren med en kabel. Se Spela upp via AUX-ingång.

Du har ingen smarttelefon eller surfplatta

För att använda högtalaren utan smarttelefon eller surfplatta:

- Anslut en kompatibel enhet till högtalaren via Bluetooth. Se Spela upp via Bluetooth.
- Anslut en kompatibel enhet till högtalaren med en kabel. Se Spela upp via AUX-ingång.

VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER & RÄTTSLIGT MEDDELANDE

- Rättsligt meddelande
- Viktiga säkerhetsinstruktioner
- Varning
- Installation och anslutning
- Rengöring och underhåll
- Information om bortskaffande och återvinning
- FCC statement
- IC statement
- Försäkran om överensstämmelse

Rättsligt meddelande

© Zound Industries International AB. All Rights Reserved. Zound Industries International AB is hereafter referred to as "Zound Industries".

WHEN ATTACHED TO a speaker product, our logo, trademarks, logo and wordmark are intellectual properties of Zound Industries and may not be used without permission.

Wi-Fi®, the Wi-Fi logo and the Wi-Fi CERTIFIED™ logo is a certification mark of Wi-Fi Alliance.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Zound Industries is under license.

Apple, iPhone®, iPod®, iPad® and iPod touch® are trademarks of Google Inc.

Apple, iMac®, iPod, iPhone, iPad, and the Apple and iPod logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

SportFit and SportFit Connect logo™ are trademarks of the SportFit Group, registered in the U.S. and other countries.

Made for iPod,™ Made for iPhone,™ and "Made for iPad" mean that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod, iPhone, or iPad, respectively, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with iPod, iPhone, or iPad may affect wireless performance.

Please be aware when SiRiUS are inoperative (apps sick for little animals) also WeBird.

For more product information, please demo product sick (less animals) on specifics region, sort for most detailed information on Zound Industries and partner sick (distributor/dealer), contact beach website: http://www.ultimears.com

Viktiga säkerhetsinstruktioner

01. Läs dessa instruktioner
02. Spara dessa instruktioner
03. Beakta alla varningar och säkerhetsföreskrifter
04. Följ alla instruktioner
05. Använd inte denna apparat nära vatten
06. Rengör endast med torr trasa
07. Blockera inte några ventilationshål. Installera enligt tillverkarens instruktioner
08. Installera den inte nära värmekällor sådan elradiatorer, värmeelement, ugnar eller andra apparater (inklusive förstärkare) som generar värme
09. Försök inte kringgå säkerhetsfunktionen hos polariserade eller jordade kontakter. En polariserad kontakt har två stift där det ena är bredare än det andra. En jordad kontakt har två kontaktstift och ett mittre jordstift. Det bredare stiftet eller det tredje stiftet är till för din säkerhet. Om den medföljande stickproppen inte passar i ditt uttag, kontakta en elektriker för att byta ut uttaget
10. Skydda elsladden så att den inte kan klämmas, vikas eller trampas på, särskilt nära kontakter, uttagen och den punkt där de lämnar apparaten
11. Endast tillbehör som specifiserats av tillverkaren ska användas
12. Använd endast med vagn, stativ, trefot, fästanordning eller bord som specifierats av tillverkaren, eller som säljs tillsammans med apparaten. Om apparaten används med vagn ska vagnen/apparaten kombination vara försiktig vid förflyttning för att undvika skador som kan orsakas av att apparaten och karren inte kan falla omkull och bli skadade
13. Koppla ur apparaten vid åskväder eller när den inte ska användas under en längre tid
14. Allt service ska utföras av auktoriserad servicetekniker. Apparaten ska service när den skadats på något sätt, till exempel om sladden eller kontakten skadats, om vätska har spillts eller om föremål har trillat ned i huset, om det har utsatts för regn eller om den utsatts för regn eller fukt, vid normal normal eller har kapsats.

Varning

- Förvara produkten och dess tillbehör utom räckhåll för små barn. Detta är en liten leksak
- Installera inte hjälmskalet i det mål som inte kommer att skickas/mottas av en godkänd hjälmskalsmakare som tillverkar hjälmskalet. Om du inte är säker på vilken tillverkare hjälmskalet är, och denna inte skickat till en tillverkare
- För att förebygga brandrisker eller elchock ska apparaten hållas borta från regn och fukt. Apparaten får inte utsättas för droppar eller stänk och vätskefyllda föremål såsom vaser får inte placeras på apparaten
- Tappa inte hjälmskalet
- Tack inte över hjälmskalet, för att undvika brotthetsing
- Lyssna inte för länge/mycket
- Lyssna inte under längre perioder vid hög ljudstyrka
- Dra inte i ni kopplade det hjälmskalet/produkten, det kan leda till skador på hörselsystem
- Om du upplever ovanliga fel eller ljud bör apparaten tas omhand och ska utföras av en teknisk serviceman
- Lita alltid information på apparatens underlåta för att säkerhetsinformation inte du modifierar eller ändrar den.

Denna utrustning er en klass II- eller dubbelisolerad elektrisk apparat. Den är konstruerad så att den inte ska ansluts en säkerhetsanslutning till elektrisk jord.

Symbolen som förekommer på din produkt uppgiven att ibinding triangel varnar användaren för förekomsten av viktiga drift- och underhållsinstruktioner i den medföljande litteraturen som medföljer produkten.

Besök webbsidan för fullständig säkerhetsinformation: http://www.ultimears.com

Installation och anslutning

- Ansluta hjälmskalet enligt tillverkarens instruktioner.
- Höjdjämkar för vuxna av produkt eller till rätt höjdjämning enligt mätningar på produkten.
- Skydda sladdarna så att den inte kan trampas på eller klämmas, särskilt nära kontakterna, uttagen och utgångspunkten för produkten.
- Använd endast tillbehör som är av typen angivet av tillverkaren som produkten.
- Dra inte i produkten eller i sladdarna om produkten ska kopplas ur eleldare för att bryta av strömkabel.
- Koppla ur apparaten vid åskväder eller om den inte ska användas under en längre tid.
- Installera inte denna produkt nära vid mätningar utrymme, och se till att den öppna ytan har goda ventilationsförhållanden. Ventilationen får inte hindras genom att ventilationsöppningarna täcks av föremål som tidningar, bordsdukar, gardiner, etc.
- Inga föremål med öppen lågor som exempel tända ljus, får placeras på produkten.
- Avfallsmärkning av apparaten: Ingriska eller temperaturska tillmat.

Rengöring och underhåll

Allt service ska utföras av en auktoriserad servicetekniker. Apparaten ska service när den skadats på något sätt, till exempel om sladden eller kontakten skadats, om vätska har spillts eller om föremål har trillat ned i huset, om det har utsatts för regn eller om den utsatts för regn eller fukt, vid normal eller har kapsats.

Rengör endast med en torr trasa.

Besök webbsidan för mer detaljerade instruktioner om rengöring och underhåll: http://www.ultimears.com

Information om bortskaffande och återvinning

Symbolen med ett överkryssat skräpkärl på din produkt (och tillhörande batterier eller elektriska tillbehör) anger att de inte får slängas vid vanlig hushållsavfall. Istället ska du lämna in produkten och tillhörande batterier och elektriska tillbehör till det officiella insamlingsställe som din kommun eller din lokalmyndighet har utsett för ändamålet. Genom att lämna in produkten och dess tillhörande batterier och elektriska tillbehör för att de ska kunna genomgå en korrekt hantering och materialåtervinning hjälper du till att undvika potentiella negativa konsekvenser för miljön och den mänskliga hälsan som annars kan uppstå om produkten och dess tillhörande batterier och elektriska tillbehör felaktigt hanteras som avfall. Om produkten innehåller batterier som du enkelt kan ta bort med dem som du bör lämna in dem separat enligt lokala bestämmelser. Genom att lämna in produkten och dess tillhörande batterier och elektriska tillbehör för att de ska kunna genomgå en korrekt hantering och materialåtervinning hjälper du till att undvika potentiella negativa konsekvenser för miljön och den mänskliga hälsan som annars kan uppstå om produkten och dess tillhörande batterier och elektriska tillbehör felaktigt hanteras som avfall. Om produkten innehåller batterier som du enkelt kan ta bort med dem som du bör lämna in dem separat enligt lokala bestämmelser.

Besök webbsidan för fullständig information om bortskaffande och återvinning: http://www.ultimears.com

FCC statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

To comply with FCC rules and Industry Canada RF radiation exposure limits for general population/uncontrolled exposure, this device must be installed to provide a separation distance of at least 20cm from all persons.

This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

WARNING: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

High power radio are detected as primary operation band 5.25 G-5.35 GHz and 5.65 G-5.85 GHz bands. These radio stations can cause interference with and/or damage this device. The device should not be used or installed for the wireless equipment allowing any change in the frequency of operations outside FCC grant of authorization. Operation is prohibited on U-NII Part 15.407 of the FCC rules.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

IC statement

This device complies with RSS247 of Industry Canada.

Cet appareil se conforme à RSS247 de Canada d'Industrie.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée au deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Radiation Exposure Statement: The product complies with the Canada portable RF exposure limit set forth for an uncontrolled environment and are safe for intended operation as described in this manual.

The further RF exposure reduction can be achieved if the product can be kept as far as possible from the user body or set the device to lower output power if such function is available.

Déclaration d'exposition aux radiations: Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portatifs RF pour les Etats-Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé.

Le produit est sûr pour un fonctionnement tel que décrit dans ce manuel. La réduction ultérieure de l'exposition RF peut être augmentée si l'appareil peut être maintenu aussi loin que possible du corps de l'utilisateur ou si le dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

To prevent radio interference to the licensed service, this device is intended to be operated indoors and away from windows to provide maximum shielding. Equipment (or its transmit antenna) that is installed outdoors is subject to licensing.

Pour empêcher que cet appareil cause du brouillage au service faisant l'objet d'une licence, il est destiné utilisé à l'intérieur et devrait être placé loin des fenêtres afin de fournir un écran de blindage maximal. Si le matériel (ou son émetteur) est installé à l'extérieur, il est assujetti à un système de licence.

Model: S-12-B-Bmini

Caution (1): The device for operation in the band 5150 - 5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems; (2) the maximum antenna gain permitted for devices in the bands 5250 - 5350 MHz and 5470 - 5725 MHz shall be such that the e.i.r.p. limit; and (3) the maximum antenna gain permitted for devices in the band 5725 - 5850 MHz shall be such that the e.i.r.p. limits specified for point-to-point and non-point-to-point operation as appropriate. (4) Users should also be advised that high power radars are allocated as primary users (i.e., priority users) of the bands 5250 - 5350 MHz and 5650 - 5850 MHz and that these radars could cause interference and/or damage to LE-LAN devices.

Exposure of humans to RF fields (RSS-102)

This equipment complies with IC radiation exposure limits that do not exceed RF levels of Health Canada limits for the general population, consult Safety Code 6, obtainable from Health Canada Website at http://www.hc-sc.gc.ca/ The radiated energy is below the Canada exposure limits. Nevertheless, the unit should be used in such a way that the potential for human contact during normal operation is minimized. Non-compliance with the above restrictions may result in violation of FCC RF exposure guidelines.

Conformité des appareils de radiocommunication aux limites d'exposition humaine aux radiofréquences (CNR-102)

Cet équipement utilise des antennes intégrées à faible gain qui n'interfèrent pas avec les fréquences radio des satellites mobiles systèmes de canal commun. Cet appareil est conforme aux limites de radiofréquence de la RF du Canada pour la population / contrôle non exposition. Pour plus d'informations, veuillez consulter le site Web du Ministère de la santé du Canada à http://www.hc-sc.gc.ca/ Lorsque cet appareil est installé et exploité à une distance minimale de 20 cm, le niveau d'exposition aux radiofréquences reste sans danger. Non-respect des restrictions ci-dessus peut entraîner une violation des directives de l'exposition RF.

Försäkran om överensstämmelse

Zound Industries International AB declare hereby that this product yttrycker gällande gällande lovar och enda relevanta bestämmelser Direktiv 1999/5/EG. Ytterligare information om Zound Industries AB finns på www.ultimears.com

For all technical information and documentation, beck webbsidan: http://www.ultimears.com

Zound Industries International AB, Centralplan 15, 111 20 Stockholm, Sverige
Webbsida: http://www.ultimears.com

Användaren uppmanas att beskriva webbsidan regelbundet för aktuell information.